

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Lieferwagen (Fahrgestell)	PEUGEOT	504 (U 20) Camionnette	CH 3630 25
Hersteller	Automobile PEUGEOT S.A., Avenue de la Grande Armée, 75016 Paris / Werk Sochaux (F)		
Erkennungsmerkmale	"504 U 20" auf Hersteller-Plakette und vor Fahrgestell-Nummer "CH 3630 25" auf Importeur-Plakette		
Herstellerplakette	unter Motorhaube, rechts auf Kotflügel-Innenseite; dito Importeur-Plakette		
Fahrgestellnummer	unter Motorhaube, rechts auf Kotflügel-Innenseite		
Motor-kennzeichen	"113" links, seitlich auf Motorblock		
Hauptimporteur	PEUGEOT-SUISSE S.A., Giacomettistrasse 15, 3000 Bern 31		
Geprüftes Fahrzeug	Unveränderliche Zeichen im Typencode		504 U 20

<b>Fahrgestell</b>		<b>Motor</b>	
Anzahl Achsen	2	Anzahl Räder	4
Lenkung	mechanisch		
Getriebe	mechanisch synchronisiert		
Anzahl Gänge	4	Achsantrieb	HR
Betriebsbremse	hydraulisch, 2-Kreis, IB, wirkend auf alle Räder		
Hilfsbremse	mechanisch, IB, wirkend auf HR		
Feststellbremse	wie Hilfsbremse		
Dauerbremse	-		
2-Kreis-Kontrolle	Niveauekontrolle, Kontrolllampe komb.m.Hilfsbremse		
<b>Motor</b>	PEUGEOT	Typ	113 (XD4,88)
Bauart	Reihe	Takte	4
Treibstoff	Diesel	Lage	vorn
Kühlung	Wasser	Anzahl Zylinder	4
Bohrung	88	Hub	80
Hubraum	1945	Steuer-PS	9,91
Leistungs-PS	36 kW	bei U/min	4500
	(49 PS/DIN)		
Lärm (Nahfeld)	93	dB/A bei U/min	4850 *
Schalldämpfer	2 Töpfe: 330x130x75 + 400x205x140 mm		
Abgasprüfung	ECE-24; Bacharach 5,0		
Entstörung	-		

<b>Karosserie</b>	Normallenker-Kabine (je nach Aufbau)		
Anzahl Türen	2	Geschw. Messer	km/h
Sicherheitsgurten	Ar4 (E)	Rückspiegel	links + rechts
Untertegkeil	-	Zugvorrichtung	-
Diebstahlsicherung	-		
Anzahl Plätze	t 3 v 3	M	h
<b>Masse</b>	innen	aussen	
Länge	4754	Achsabstand	3000
Breite	1710	Doppelachse	v h
Höhe	1540	Spurweite	v 1411 h 1420
Ueberhang	s	Spurweite	v h
	v	h	h
	h	Spurkreis	l 11150 r 11000
Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile			
<b>Gewichte</b>	vorn	hinten	total
Leergewicht	705	480	1185 +)
Nutzlast	je nach Aufbau		
Gesamtgewicht	je nach Fahrzeug		
Fabrikgarantie	850	1650	2335
Reifengröße	185 R 15 C	185 R 15 C	(Varianten
Ply / bar	8 / 4,25	8 / 4,25	vgl. Bemerkungen)
Tragkraft	1665	1665	
für V max	130 km/h	130 km/h	
Garantierte Anhängelast gebremst			1300
Garantierte Anhängelast ungebremst			585
Garantiertes Gesamtzuggewicht			-
Geprüfte Anhängelast			250
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller			115 km/h
Höchstgeschwindigkeit gemessen			- km/h

§) Ausrüstung

Fernlichter CR (E)

Abblendlichter CR (E)

Standlichter A (E) separat

Schlusslichter R-S1 (E)

Bremslichter R-S1 (E)

Richtungsblinker v l (E) s h 2a (E)

Rückstrahler v s h I (E)

Markierlichter v s h

Zusätzliche Lichter

Kontroll-Nr.-Beleuchtung 2 separat

Scheibenwischer 2 Blatt mit/ohne Waschanlage

Warnvorrichtungen SEIMA CH 5 1201 02  
oder andere gemäss Homologationsblätter geprüfte Modelle

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges Lieferwagen

Marke und Typ P.E.U.G.E.O.T 504

Typenscheinnummer CH 3630 25

Karosserie je nach Aufbau

Plätze total 3 vorn 3

Leergewicht lt. Waagschein Treibstoff D

Nutzlast je nach Fz. Steuer-PS 9,91

Gesamtgewicht 2335 Hubraum 1945

Bemerkungen, Aendertungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- \* ) Geräuschmessung nach BAV: Vorbeifahrt 39,9 km/h, M2, 1A 4,875 = 81 dB/A
- + ) Leergewicht : des Fahrgestells
- §) Masse, Gewichte und Ausrüstung sind bei der Einzelabnahme festzustellen bzw. zu kontrollieren